

TREINTA Y TERCER DOMINGO EN TIEMPO ORDINARIO

16 de noviembre y 1 de noviembre 7, 2019



Sáb 11/16 – Richard & Anna Kozlowski (RIP) Fr. Oscar
Solicitado por Linda & Joe Drexler

Sun 11/17 – Xuan Mai Huynh (RIP) Fr. Oscar
Solicitado por la familia Bui

Mon 11/18 – Sin misa

Mar 11/19 – Joe Sr, Elsie & Johnny Drexler (RIP) P. Oscar
Solicitado por Joe & Linda Drexler

Mie 11/20 – Sin intención masiva

Jueves 11/21 – Sin intención masiva

Viernes 11/22 – Sin intención masiva

Sáb 11/23 – Charles Varboncoeur (RIP) Fr. Oscar
Solicitado por Margaret Varboncoeur & Family

Sol 11/24 – María Rosa Gooch (RIP) P. Oscar
Anniversary of Death
Solicitado por Edna Trudeau

Le invitamos a las misas de lunes a viernes a las 8:30 a.m. de martes a viernes de cada semana***

Colecciones para los años 9 y 10 de noviembre de 2019

Operaciones Parroquiales	\$4,326.06
Colección Suplementaria	25.00
Todos los Santos – Día Santo	28.00
Día de Todas las Almas	28.00
Acción de Gracias	25.00
Colección de Educación Religiosa	25.00
Soporte Votivo	34.15
Flores de Navidad	45.00
Total	\$4,536.21
La cantidad necesaria semanalmente para las Operaciones Parroquiales es de \$3,940	
Uso restringido, especial o enviado fuera de la parroquia	
Instalaciones Reparaciones y Fondo de Mantenimiento	\$460.00
Fondo de Mantenimiento	\$60.00
Ministerio de Haití	\$160.00
Fondo Cementerio	\$200.00
Colecciones Diocesanas – Arquidiócesis Militar	\$703.10



Gracias por su apoyo a su parroquia!

Las Flores en el altar de este fin de semana fueron donadas por Joe & Linda Drexler en Celebration of J.

ASISTENCIA A LA IGLESIA

Sábado, 9 de noviembre - 68

Domingo, 10 de noviembre - 126

Misa española, domingo, 10 - 53 de noviembre

Calendario para la Semana del 18 de Noviembre, 2019

Lunes – 11/18 – Sin misa - Adoración en la capilla MC
Reunión de Caballeros de Colón 7:30pm – Esposas Invitadas

Martes – 11/19 – Misa 8:30am – Adoración en la Capilla MC
Reunión del Comité De Cementerio – 6:30pm – MC
Estudio Bíblico para Adultos 7:00pm Centro de la Misericordia

Miércoles – 11/20 – Misa 8:30am

Jueves – 11/21 – Misa 11:00am
Almuerzo Senior en Blue Crab Downtown West Point
Reunión del Grupo de Mujeres – 7pm – Cocina en Hall

Viernes – 11/22 – Misa 8:30am

Sábado – 11/23 – Rosario - 5:00 pm – Misa 5:30 pm
Food Baskets & Giving Tree Begins Regalos debidos - 12/8

Domingo – 11/24 – Misa 9:00 am
Faith Formation – 10:15am – Hall
Spanish Mass – 11:30am



ORACIONES POR LA CURACIÓN Y LA BUENA SALUD

Emily Adams	Helen Kaczmariski
Elizabeth Alley	John Kellam
Candace descalzo	Gloria Kojcisch
Virginia Becker	Bonnie Kopacki
Paulette Berberich	Gordon Langston
Ron Blevins	Patricia Lanuza
Jon Boyette	Bill Madigan
Robin Bristow	Bebé Vivian Mallis
Joan Buehler	Ron Martz
Linda Burch	Gladys Mierle
Lurene Burke	Clara Morrow
Kevin Carson	Randy Morrow
Lucy Carson	Especialista Mullins
Meredith Crowe	Marilyn Naggy
Eric Crump	Larry Newtzie
Vincent D'elia	Desiree Págin
Denise DePompeo	Pam Rigsby
Dale Dippre	Mark A. Roane
Dexter Dix	Virginia Ryczak
Donna Donahue	Bill Scaife
Michelle Eshelman	Barbara Schafer
Amanda Leigh Fincher	Allen Smith
Henry Franzyshe	Levi Sturtz
Sydney Gay	Jim Tokarz
Margaret Geron	Mae Touray
Jim Gregory	Linda Webster
Pat Hinkle	Gloria Wajciechowski
Kelly Hipple	Lois Wilson
Mary Ann Hooper	Robert 'Bobby' Wilson
Gail Justin	Jody Zogran

ORACIONES PARA LOS MILITARES

Mayor Jonathan Culberson (Afganistán)

*Se encontró algo de dinero en efectivo en el suelo en la sala de conferencias Mercy Center. Comuníquese con la Oficina Parroquial al 804-843-3125 si cree que podría ser suyo.

*Algunos Cayos fueron encontrados en el Estacionamiento de la Iglesia El sábado²⁶ de octubre. Por favor llame a la Oficina Parroquial al 804-843-3125 si ha perdido un juego de llaves.



- 11/16 – Mason Kopacki & Kody Kopacki
- 11/17 – McKenna Kopacki & Tazewell Rae
- 11/23 – Kody Kopacki & Mason Kopacki
- 11/24 – Elizabeth DiLandro y Adrian Vidal



- 11/16 – Gary Silvia, Joe Drexler y Tom Fauber
- 11/17 – Sarah Rae, Mary Leigh McDonald, Kay Shaw, Jim Vadas, & Pattie Vadas
- 11/23 – Jackie Silvia, Erin Lazar y Joe Drexler
- 11/24 – Bill y Edwina Madigan, Mary Leigh McDonald, Vickie Roane, y Kay Shaw



- 11/16 – Andrew Seckora & Paul Seckora
- 11/17 – Tuan Nguyen & Craig Smith
- 11/23 – Abby Lazar y Sean Lazar
- 11/24 – Craig Smith & Jim Milby

Horario de Limpieza de la Iglesia

- 11/11 hasta el 11/17 – Hermanas Theresa Nguyen / Nguyen
- 11/18 a 11/24 – Tom & Rowena Fauber
- 11/25 a través de 12/1 – Gary & Jackie Silvia



PARISHIONERS: A medida que crece nuestra comunidad de fe, pedimos que todos tomemos un momento antes de la misa y después de la misa para saludar y dar la bienvenida a cualquier nueva cara que veamos. Como extensión de la gracia del Señor, siempre debemos aprovechar la oportunidad de decir "hola" a una nueva persona o familia.



¿NECESITAS ORACIONES? ¿CONOCES A ALGUIEN QUE NECESITA ORACIÓN? Por favor, póngase en contacto con la cadena de oración para solicitar las oraciones necesarias. Solicitudes de Oración Anónimas aceptadas. Contacto: Los martes, miércoles y jueves, comuníquese con Pam Watkins en la oficina de la Iglesia al 804-843-3125 de 10:15 am a 4:30 pm. En cualquier otro momento, póngase en contacto con Pam Watkins al 919-820-1986 (teléfono celular).

La Reunión del Grupo de la Juventud será este domingo 17 de noviembre^a las 6:30 pm en el Mercy Center debido a un Alquiler de Sala.

EL LUNCHEON SENIOR DE NOVIEMBRE será el jueves 21^{de} noviembre en el Restaurante Blue Crab en el centro de West Point inmediatamente después de la Misa de las 11:00 am esa mañana. Por favor llame o venga por la Oficina Parroquial para inscribirse.

SANTO DE LA SEMANA

En su corta vida, Isabel de Hungría manifestó tal amor por los pobres y el sufrimiento que se ha convertido en la patrona de las organizaciones benéficas católicas y de la Orden Franciscana Secular. Hija del rey de Hungría, Isabel eligió una vida de penitencia y ascetismo cuando una vida de ocio y lujo podría fácilmente haber sido suya. Esta elección la ensucia en el corazón de la gente común en toda Europa. Su día de fiesta es el¹⁷ de noviembre y también es la patrona de los panaderos.

¿Sabes?

Esta fiesta marca la última semana de nuestro Año Litúrgico. El Año Nuevo de la Iglesia comienza con el primer domingo de Adviento. La próxima semana es cuando comenzamos a anticipar la venida del Señor Jesús. San Pablo se refirió a Jesús como "Rey de reyes y Señor de señores", una frase con la que estamos familiarizados. Si aceptamos a Cristo como nuestro Rey, y si vivimos nuestra vida como Sus discípulos y seguidores, ciertamente somos parte de Su Reino. El Papa Pío XI instituyó la solemnidad de hoy en 1925 en un momento en que muchos países luchaban con total lealtad a la realeza secular. Pío XI quería que reconociéramos que nuestra lealtad es a un poder superior, nuestro Rey espiritual en los cielos. ¡Que Cristo Rey reine en nuestros corazones, en nuestras familias, en nuestras parroquias y en nuestro mundo!

PREGUNTA DE LA SEMANA

Del Evangelio de Lucas se desprende claramente que cuando el mundo se acabe, ocurrirán algunos acontecimientos aterradores. El mensaje claro; sin embargo, es que no debemos enfrentar estos acontecimientos con aprensión, sino con confianza—confianza en que Dios quiere que tengamos vida eterna con él. En lugar de tener miedo, estamos llamados a encontrar fortaleza y valor en el amor de Dios y perseverar en nuestra fe. Adultos: Cuando suceden cosas malas, ¿cómo lidiar con ellas? Niños: ¿Alguna vez se han preocupado por algo que pueda suceder? ¿Qué puede ayudarte a preocuparte menos?

Grupo de Mujeres: Las Mujeres se reunirán el jueves²¹ de noviembre a las 7:00pm en la Cocina del Hall. Finalizaremos nuestros planes de diciembre y determinaremos la fecha y hora de nuestra reunión de enero.



NECESITAMOS LÍDERES DE LITURGIA DE LOS HIJOS ADICIONALES EN AMBAS MASAS. Se proporcionan planes de lecciones y materiales. Esta es una manera en que nuestros pequeños pueden aprender más acerca de la Palabra de Dios en su nivel. Si está interesado, póngase en contacto con Lorraine Ryalls al 804-843-3125, Extensión 103 o Dre@olbs.hrcoxmail.com.

Se necesitan voluntarios para los coros Saturday Night y Sunday Morning (inglés y español). Consulte a Leda después de cualquiera de las misas o llame a la Oficina Parroquial al 804-843-3125 para obtener más detalles.



Mi único arrepentimiento - "Mi aborto es definitivamente lo único que lamento. Siempre habrá remordimiento y tristeza. La sensación de la pérdida de un niño siempre estará ahí. Desearía haber sabido entonces de qué se trataba el aborto y sus efectos devastadores en la mujer. Muchas mujeres sienten que si tuvieran más apoyo y verdad durante su embarazo en crisis muchas vidas se habrían salvado." - de los testimonios de aquellos que han tenido abortos - ver www.AbortionTestimonies.com (Sacerdotes para la Vida)

UNIRSE A NOSOTROS EN NUESTRA LUCHA POR LA VIDA!

Las tarjetas de oración para el fin del aborto y el infanticidio se encuentran en la parte posterior de la iglesia. Por favor, tomen uno y oren fervientemente por el fin de estas abominaciones.

¡MARCA TUS CALENDARIOS! – La Marcha por la Vida de Virginia se llevará a cabo en Richmond el jueves 13 de febrero de 2020. Comenzará con una misa de las 9:15 a.m., luego un Rally a las 11:45 a.m. en la capital del estado y finalizará con una marcha por la vida a las 12:45. El año pasado casi 7.000 personas participaron en la primera Marcha anual de Virginia por la Vida en Richmond.

La Diócesis de Richmond insta a las personas que han sido abusadas sexualmente por un sacerdote, diácono, religioso, empleado laico o voluntario de la Diócesis a reportar abusos directamente a las fuerzas del orden, incluyendo los Servicios de Protección Infantil (CPS) al 1-800-552-7096, y llamando a la Línea Directa de Abuso de Clero del Fiscal General al 1-833-454-9064. Se alienta a las personas a comunicarse con el número confidencial de Informes de Asistencia a víctimas de 24 horas al 1-877-887-9603 o enviar un correo electrónico a vac@richmonddiocese.org para denunciar abuso sexual.

El Adviento comienza el fin de semana del³⁰ de noviembre y el 1^{de} diciembre. En este fin de semana, la Iglesia comenzará a utilizar las lecturas para el Año A. Por favor, busque oportunidades para hacer este Especial de Adviento y PróximaS Navidades para usted y su familia.

DESDE LA OFICINA DE BISHOP KNESTOUT: "La administración cristiana nos llama a utilizar los recursos de la diócesis con integridad." El obispo Barry C. Knestout anuncia la implementación de una línea directa que se utilizará para informar de preocupaciones de presunta mala conducta financiera, administrativa o de recursos humanos dentro de la diócesis de Richmond. La línea directa será manejada por un sistema independiente de informes de terceros, EthicsPoint, para asegurar la rendición de cuentas y la transparencia con los procedimientos de presentación de informes. El uso de una línea directa de este tipo es otra salvaguardia para proteger los recursos que nos confían los pueblos de nuestra diócesis. Los informes se pueden hacer en línea o por teléfono. Los empleados, voluntarios, clérigos, feligreses y cualquier otra persona que desee denunciar pueden hacerlo de forma anónima, si así lo desean. El número gratuito es 844-739-3210 y se ofrece en varios idiomas. Para enviar un informe en línea, visite el sitio web [diocesano](http://diocesano.org), www.richmonddiocese.org y seleccione "EthicsPoint". El número de línea directa no es un número de servicio 911 o de emergencia. Las personas no deben usar este número para informar información que es de una amenaza inmediata a la vida o a la propiedad. Además, EthicsPoint NO tiene la intención de recibir información sobre las denuncias de abuso sexual. Las acusaciones de abuso deben ser reportadas inmediatamente a la policía local y a la Línea Directa de Abuso de Clero del Fiscal General al 1-833-454-9064. Información adicional, incluyendo un mensaje de video y una carta del obispo Knestout, una lista de preguntas frecuentes y otros recursos con respecto a EthicsPoint se puede encontrar visitando el sitio web diocesano.



Felicidades a esas parejas que celebran su aniversario de bodas en noviembre: Shane & Donna Donahue – 11/5/2001; Richard & Margaret Mountcastle – 11/6/1971; Jody & Bobbi Drexler – 11/15/2003; Stanley & Geraldine Thomas – 11/22/1959; Joe & Linda Drexler – 11/23/1968.

"Por tu perseverancia asegurarás tus vidas." Persevera en tu matrimonio usando las herramientas aprendidas en el próximo Fin de Semana Mundial del Encuentro matrimonial el 20-22 de marzo de 2020 en FAIRFAX, VA. Se recomienda registrarse antes. Para obtener más información, visite nuestro sitio web en: <https://renewmarriage-vasouth.org/>



Se ofrecerá un libro conmemorativo de la Celebración del Bicentenario de la Diócesis de Richmond. El Libro, valorado en más de 100 dólares, está siendo ofrecido por la Diócesis por sólo \$35 e incluirá información sobre todas las parroquias, obispos, sacerdotes y la Diócesis desde sus inicios hasta la actualidad. Este libro estará listo para noviembre. Por favor llame a la oficina parroquial para hacer su pedido ahora!

Desde Bill Palmer, Capellán del Departamento de Policía de la Ciudad de WestPoint: Si usted es un anciano o un ciudadano discapacitado o conoce a alguien que puede beneficiarse de los cheques de bienestar, considere inscribirse usted mismo o ellos en nuestro Programa S.A.F.E. (Entorno Seguro y Amigable). Llame al Departamento de Policía de West Point al número de no emergencia, 804-843-2800 para obtener más información. Este es un servicio GRATUITO para cualquier persona que vive en la ciudad de West Point. (La ciudad de West Point no ofrece ninguna responsabilidad expresa por el fracaso del programa a través de demandas de emergencia, disponibilidad de personal o error humano.)

The Movie Tavern Theater en Williamsburg está teniendo una muestra especial de la película, St. Faustina Love and Mercy (Una película sobre la Divina Misericordia y para nuestro tiempo). Este será el lunes 2 de diciembre^a las 7:00pm. Los boletos de tarifa de grupo están disponibles en \$10.50 frente al precio regular de \$12.50. Los asientos son limitados y una vez llenos, ya no están disponibles. Tenemos un número limitado de boletos en la mano ahora. Por favor, considere unirse a nosotros para este evento de película especial! Si no quieres conducir por la noche, por favor no dejes que eso te detenga. La gente estará disponible para compartir con el coche. Llame a: Erin Hayden al 804-366-4435.



"Yomismo te dará sabiduría al hablar." ¿Estás considerando una llamada a anunciar el Evangelio como sacerdote? Llame a la Oficina de Vocaciones al 804-359-5661 para hablar con el P. Michael Boehling o el P. Brian Capuano o escriba a vocations@richmonddiocese.org.

Caring.com es un recurso de cuidado de la tercera edad líder para los cuidadores familiares que buscan información y apoyo, ya que se preocupan por padres, cónyuges y otros seres queridos que envejecen. Han creado un recurso gratuito que proporciona información completa sobre diferentes temas pertinentes. Visite su sitio web para encontrar enlaces valiosos a muchos recursos diferentes pero pertinentes en <https://www.caring.com>.

DESDE EL COMPROMISO CEMETERY: En primer lugar, gracias a todos los que han hecho un gran trabajo en la condición y apariencia de los cementerios.

Esto es sólo un recordatorio rápido de que el final de octubre, antes de la temporada de vacaciones, es cuando el Comité Cementerio hace su inspección bianual de los cementerios. Por favor, recuerde eliminar cualquier cosa que quede fuera de nuestras pautas católicas para el otoño y la temporada de vacaciones. Gracias.

Por favor, ponga una reunión del Comité Cementerio en su horario para el martes¹⁹ de noviembre a las 6:30 pm en el Mercy Center. Esta será una revisión de los meses de verano a medida que nos mudamos a los meses de otoño, invierno y vacaciones. ¡Espero verte allí!

NUEVA OPORTUNIDAD DE FORMAMIENTO DE LA FE ADULTA – A partir del martes¹⁹ de noviembre ofreceremos sesiones de "Exploración de la Fe" que se centran en temas contemporáneos en la Iglesia (aborto, eutanasia, pena de muerte, etc.). Estas sesiones se basarán en vídeo. Nuestra primera Sesión de Exploración de La Fe será "Hacer el caso para la Vida" presentada por Trent Horn. El Sr. Horn comparte consejos prácticos para persuadir a otros a reconocer el derecho fundamental del no nacido a la vida. Su presentación le enseñará no sólo a ganar argumentos infructuosos, sino a dejar a otras personas receptivas a la verdad sobre el aborto. Las sesiones se llevarán a cabo a las 7:00pm en la Sala de Conferencias Mercy Center.

POR FAVOR, MARCA SUS CALENDARIOS!!! - El "árbol de donación" se pondrá para el fin de semana del²³ y 24 de noviembre de este año. Tenemos un tiempo de respuesta muy corto este año. Necesitaremos los regalos de los niños devueltos a nosotros para el fin de semana del 7 y 8^{de} diciembre. Si usted sabe de un niño que está en necesidad esta Navidad, por favor llame a la Oficina Parroquial para que podamos agregar a nuestra lista.

BASKETS DE ALIMENTOS - También, una vez más, recogeremos dinero para cestas de comida de Navidad para familias necesitadas en nuestra comunidad. Por favor, coloque en un sobre claramente marcado – Food Baskets – y deje en la colección o vea Erin Hayden, Deidra Kopacki o Pam Watkins en una de las misas. Si conoce a alguien que necesita una cesta de alimentos este año, por favor informe a Erin Hayden, Deidra Kopacki o Pam Watkins lo antes posible. Para ayudar con las compras y el embalaje de Food Baskets, por favor llame a la oficina parroquial.

¡MARCA TUSCALENDARIOS!

7 y 8 de diciembre: Entrega de regalos de árboles en la Iglesia
Lunes,⁹ de diciembre – 8:30am Misa para el Inmaculada Concepción

Martes,¹⁰ de diciembre – 7pm – Servicio de Penitencia de Adviento

Miércoles,¹¹ de diciembre – 7pm – Nuestra Señora de Misa de Vigilia de Guadalupe en español

Domingo, 15^{de} diciembre - Villancico Parroquial Si conoce a alguien que pueda apreciar unavisa decoche, póngase en contacto con Lorraine al 804-843-3125 o DRE@olbs.hrcoxmail.com agregarlos a la lista.